No 36951

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Le 23 juin 2016 |  | June 23, 2016 |
|  |  |  |
| Coram : Les juges Cromwell, Wagner et Côté |  | Coram: Cromwell, Wagner and Côté JJ. |
|  |  |  |
| ENTRE :Pierre MaillouxDemandeur- et -Jean-Claude Fortin, ès qualités de syndic adjoint du Collège des médecins du QuébecIntimé |  | BETWEEN:Pierre MaillouxApplicant- and -Jean-Claude Fortin, in his capacity as assistant syndic of the Collège des médecins du QuébecRespondent |
|  |  |  |
| JUGEMENTLa demande d’autorisation d’appel de l’arrêt de la Cour d’appel du Québec (Québec), numéro 200-09-008341-148, 2016 QCCA 62, daté du 22 janvier 2016, est rejetée avec dépens. |  | JUDGMENTThe application for leave to appeal from the judgment of the Court of Appeal of Quebec (Québec), Number 200-09-008341-148, 2016 QCCA 62, dated January 22, 2016, is dismissed with costs.  |

J.C.S.C.

J.S.C.C.